

# Sommaire

## Découvrir

La Toscane à la carte	9
Propositions de circuits	14

## Partir

Adresses utiles	19
Quand partir	19
Se documenter	20
L'Italie à Paris	21
Formalités	22
Le voyage en avion	23
Le voyage en train	24
Le voyage en autocar	24
Le voyage en voiture	24
Le voyage organisé	25
Réserver un hébergement	27

## Séjourner

Se loger	31
Se déplacer	33
Se restaurer	34
Vivre au quotidien	41
Sports et loisirs	45
Sortir	46

## Comprendre

<b>La Toscane aujourd'hui</b>	49
Les Toscanes	49
La troisième Italie	53
De l'art de conserver... ou de réinventer la tradition	59
<b>La Toscane dans l'histoire</b>	65
De l'Étrurie aux royaumes barbares	65
La rivalité des communes	68
Le temps des Médicis	71

Réformes et révolutions	77
Les tourments du xx <sup>e</sup> siècle	79

<b>Le berceau de la Renaissance</b>	82
L'aube d'un monde nouveau	82
Le cercle des humanistes florentins	84
Une nouvelle conception de la nature et de l'histoire	86
À l'ombre des génies	92
Les arts du duché de Toscane au xvi <sup>e</sup> siècle	97
L'heure des bilans	100

## Visiter

### Florence 105

1 Piazza del Duomo	123
2 Autour de la piazza della Signoria	136
3 Galleria degli Uffizi (galerie des Offices)	152
4 Du Ponte Vecchio à la piazza della Repubblica	174
5 Santa Maria Novella et les palais	182
6 Autour de San Lorenzo	194
7 De San Marco à l'Annunziata	199
8 Autour de Santa Croce	217
9 L'Oltrarno	225
10 Les terrasses de Florence	245

### Les environs de Florence 251

1 Certosa di Galluzzo (chartreuse de Galluzzo)	251
2 Fiesole	253
3 Villas médicéennes	257
Villa di Careggi	258
Villa della Petraia	258

Villa di Castello	259
Villa di Poggio a Caiano	259
Villa d'Artimino	260
<b>4 Le Mugello</b>	261
Castello del Trebbio	262
Scarperia	262
<b>5 Empoli et Vinci</b>	264
Montelupo Fiorentino	264
Empoli	264
Vinci	268

## **Arezzo 269**

### **Environs d'Arezzo**

Monte San Savino et Lucignano	278
Val Tiberina : Monterchi, Anghiari, Sansepolcro	279

## **Le Casentino 281**

Abbaye de Vallombreuse	281
Stia	282
Pieve di Romena	282
Poppi	283
Bibbiena	284
Monastère de la Verna	285

## **Le Chianti 286**

Impruneta	287
Greve in Chianti	288
Montefioralle	288
Castellina in Chianti	288
Radda in Chianti	289
Badia Coltibuono	289
Castello di Brolio	290
Castelnuovo Berardenga	290

## **Chiusi 291**

### **Environs de Chiusi**

Chianciano Terme	293
Sarteano et Abbadia San Salvatore	297

## **Cortona 298**

### **Environs de Cortona**

Castiglion Fiorentino	304
-----------------------	-----

## **L'île d'Elbe et l'archipel toscan 306**

Elbe	308
Isola del Giglio	310
Isola di Giannutri	310
Isola di Capraia	311

## **Lucques 312**

### **Environs de Lucques**

Les villas lucquoises :	
Villa Reale, Villa Grabau, Villa Mansi, Villa Torrigiani	324
La Garfagnana : Bagni di Lucca, Barga, Castelnuovo di Garfagnana	326
Le Valdinievole : Collodi, Pescia	328

## **La Maremme 329**

<b>1 Le littoral</b>	332
Piombino	332
Populonia	333
Castiglione della Pescaia	334
Marina di Alberese	335
Talamone	338
Orbetello	338
Monte Argentario	339
Cosa	339
Capalbio	340
<b>2 La Maremme des collines</b>	341
Massa Marittima	341
Grosseto	344
Roselle	346
Vetulonia	346
<b>3 La Maremme intérieure</b>	347
Magliano in Toscana	347
Scansano	348
Saturnia	348
Sovana	350
Sorano	351
Pitigliano	352

## **Montepulciano 354**

## **Pienza** 358

### Environs de Pienza

Le Val d'Orcia :	
San Quirico d'Orcia, Bagno Vignoni,	
Castiglione d'Orcia	360
Montalcino	
et l'abbazia di Sant'Antimo	361

## **Pise** 363

① Tramontana : les quartiers nord 368

② Les quais et la rive sud 380

### Environs de Pise

San Piero a Grado	385
Certosa di Calci et monte Pisano	386

## **Pistoia** 387

### Environs de Pistoia

Fattoria di Celle	394
Montecatini Terme	394
L'Appennino Pistoiese :	
Gavinana, Cutigliano	395

## **Prato** 396

## **San Gimignano et le Val d'Elsa** 404

① Colle di Val d'Elsa 404

② San Gimignano 406

③ Certaldo Alto 412

④ Castelfiorentino 413

⑤ San Miniato 414

## **Siene** 416

① Le cœur de la ville 423

② De la cathédrale à l'hôpital 431

③ La Pinacothèque nationale et ses alentours 441

④ Le quartier San Martino 449

⑤ Le quartier Camollia 452

### Environs de Siene

Osservanza et Pontignano	457
Monteriggioni	458
Santa Mustiola et San Galvano	458

Route des Crete Senesi : Asciano,	
Trequanda, Petroio, San Giovanni d'Asso,	
Monte Oliveto Maggiore,	
Buonconvento	459

## **La Versilia** 463

Carrare	463
Massa	467
Seravezza	467
Pietrasanta	470
Viareggio	470
Livourne	471

## **Volterra** 473

### Environs de Volterra

Colline Metallifere	481
---------------------	-----

## **En savoir plus**

Petit dictionnaire	485
Glossaire des artistes	492
Lexique	502
Bibliographie	507
Index thématique des encadrés	511
Index général	515

### **Classification des sites, monuments, musées...**

***	exceptionnel
**	très intéressant
*	intéressant

### **Autres symboles**

→	Voir, se reporter à
▶	Début de détour
◀	Fin de détour
♥	coup de cœur de la rédaction
i, OT, APT, IAT	info touristique
h. pl.	hors plan
m.	date de mort
r.	dates de règne
rés.	réservation
S. Santo, Santa (→ encadré p. 503)	
SS.	Santi (saints)
	ou superlatif de « saint »
t.l.j.	tous les jours